

### 1: IDENTIFICATION DU PRODUIT CHIMIQUE ET DE LA COMPAGNIE

Nom du produit : IPCO NIATTCO

N° De Code du Produit: 35640

Utilisation du produit : Produits agrochimiques/herbicide

Fabricant/Fournisseur: LA COOPÉRATIVE INTERPROVINCIALE LIMITÉE

945, rue Marion Winnipeg, Manitoba

R2J 0K7 www.ipco.ca

Entrée en vigueur : 24 septembre 2025

Ce produit est homologué en vertu de la Loi sur les produits antiparasitaires.

#### 2: IDENTIFICATION DES DANGERS

Classement SGH en conformité avec les règlements sur les produits dangereux

Liquides inflammables : Catégorie 4

Toxicité aiguë (Oral(e)) : Catégorie 4

Irritation de la peau : Catégorie 2

Cancérogénicité : Catégorie 2

Toxicité systémique sur un organe cible précis - exposi-

organe cible précis - exposition unique

•

Catégorie 3 (Système nerveux central)

Catégorie 1

Éléments étiquette SGH

Risque d'aspiration

Pictogrammes de danger





Mot indicateur : Danger

Déclarations sur les risques : H227 Liquide combustible. H302 Nocif en cas

d'ingestion.

H304 Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies

respiratoires.

H315 Provoque une irritation cutanée.

H336 Peut provoquer somnolence ou des vertiges. H351 Susceptible

de provoquer le cancer.

#### Déclarations sur la sécurité

#### Prévention:

P201 Se procurer les instructions avant utilisation.

P202 Ne pas manipuler avant d'avoir lu et compris toutes les précautions de sécurité

P210 Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'ignition. Ne pas fumer.

P261 Éviter de respirer les brouillards ou les vapeurs. P264 Se laver la peau soigneusement après manipulation.

P270 Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant ce produit. P271 Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé.

P280 Porter des gants de protection/ des vêtements de protection/ un équipement de protection des yeux/ du visage.

#### Intervention:

P301 + P310 EN CAS D'INGESTION: Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON/ un médecin.

P302 + P352 EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau.

P304 + P340 + P312 EN CAS D'INHALATION: Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer. Appeler un CENTRE ANTIPOISON/ un médecin en cas de malaise.

P308 + P313 EN CAS d'exposition prouvée ou suspectée: De- mander un avis médical/ Consulter un médecin.

P331 Ne PAS faire vomir.

P332 + P313 En cas d'irritation cutanée: Demander un avis médical/ Consulter un médecin.

P362 + P364 Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation. P370 + P378 En cas d'incendie: Utiliser du sable sec, une poudre chimique ou une mousse anti-alcool pour l'extinction.

#### Entreposage:

P403 + P233 Stocker dans un endroit bien ventilé. Maintenir le récipient fermé de manière étanche.

P405 Garder sous clef.

#### Élimination:

P501 Éliminer le contenu/ récipient dans une installation d'élimination des déchets agréée.

Autres dangers : Inconnu

#### 3: COMPOSITION/INFORMATION SUR LES INGRÉDIENTS

Substance/mélange : Mélange

#### Composants

Nom Chimique	Nom com- mun/Synonyme	No. CAS	Concentration (% w/w)
2,4-D 2-ethylhexyl es- ter	2,4-D 2-ethyl- hexyl ester	1928-43-4	50.99
Fluroxypyr 1-methyl- heptyl ester	Fluroxypyr 1- methylheptyl es- ter	81406-37-3	12.17
Heavy aromatic naphtha	Heavy aromatic naphtha	64742-94-5	>= 25 - < 30 *

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 2 de 30

Acide benzènesulfo- nique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11- 13, sels de calcium	Acide ben- zènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium	68953-96-8	>= 1 - < 3 *
Hexanol	Hexanol	111-27-3	>= 1 - < 3 *
	Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène	1189173-42-9	>= 1 - < 3 *
2,4-dichlorophenoxya- cetic acid	2,4-dichloro- phenoxyacetic acid	94-75-7	>= 0.1 - < 0.3 *
Naphthalene	Naphthalene	91-20-3	>= 0.1 -< 0.3 *

La dénomination chimique spécifique et/ou le pourcentage exact (concentration) de la composition n'est pas divulgué car ceci constitue un secret commercial.

4	•	P	R	F	ИI	F	RS	S	C	IN	IS.
-				_	vii	_		, ,	•	ш	

En cas d'inhalation : Sortir la personne à l'air frais. Si elle ne respire plus, appeler un Centre

d'Urgence ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle; si le bouche à bouche est pratiqué, utiliser une protection (par exemple un masque de poche, etc.). Appeler un Centre Antipoison ou un

médecin pour plus de conseils sur le traitement.

En cas de contact avec la peau

Enlever les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau avec de l'eau courante pendant 15 à 20 minutes. Appeler le Centre

Antipoison ou un médecin pour avis sur le traite- ment.

Une douche de sécurité d'urgence adéquate doit être disponible dans

la zone de travail.

En cas de contact avec les

yeux

Tenir les yeux ouverts et rincer lentement et doucement pendant 15 à 20 minutes. Après les 5 premières minutes, enlever les verres de

contact et continuer de rincer les yeux. Appeler un Centre Antipoison

ou un médecin pour des conseils sur le traitement.

Un lave-oeil d'urgence adéquat doit être disponible dans la zone de

travail.

En cas d'ingestion : Appeler immédiatement un centre antipoison et de toxicovigilance ou un

médecin. Ne pas faire vomir à moins que cela ne soit recommandé par le personnel médical ou le centre anti- poison. Ne pas faire boire de liquide à la personne. Ne rien donner par la bouche si la personne est

inconsciente.

Symptômes et effets les plus : importants, aigus et différés

Inconnu.

Protection pour les

secouristes

Les secouristes doivent faire attention à se protéger et utiliser les

protections individuelles recommandées (gants résistant aux produits chimiques, protection contre les éclaboussures). S'il existe une possibilité d'exposition référez-vous à la section 8 «Contrôle de

l'exposition/protection individuelle» pour les équipements de protection

individuelle spécifiques.

Avis aux médecins : Si on pratique un lavage gastrique, il est recommandé de le faire sous

intubation endotrachéale et/ou tube obturateur oesophagien. Lorsqu'on envisage de vider l'estomac, il faut bien peser le danger d'aspiration

pulmonaire par rapport à la toxicité.

La décision de faire vomir ou non devrait être prise par un médecin.

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025

PCP#35640

Page **3** de **30** 

Aucun antidote spécifique.

Le traitement doit viser à surveiller les symptômes et l'état cli- nique du

Avoir la Fiche de Données de Sécurité, et si possible, le con- tenant du produit ou l'étiquette avec vous lorsque vous appelez le Centre

Antipoison ou le médecin, ou si vous allez consulter pour un traitement.

Un contact cutané peut aggraver une dermatite préexistante.

#### 5 : MESURES À PRENDRE EN CAS D'INCENDIE

Moyen d'extinction approprié

Eau pulvérisée

Mousse résistant à l'alcool Dioxyde de carbone

(CO2)

Moyens d'extinction inadéquats

Ne pas arroser de plein fouet avec un jet d'eau. Jet d'eau à grand

Dangers spécifiques pendant :

la lutte contre l'incendie

Toute exposition à des produits de combustion peut être dangereuse pour la

santé.

Les vapeurs peuvent former des mélanges explosifs avec l'air. Ne pas laisser pénétrer l'eau d'extinction contaminée dans les égouts ou les cours d'eau.

La distance de retour de flamme peut être considérable.

Produits de combustion dangereux Lors d'un incendie, la fumée peut contenir le matériau d'origine en plus des produits de combustion de composition variable qui peuvent être toxiques

et/ou irritants.

Les produits de combustion peuvent comprendre, sans s'y li- miter:

Oxydes de carbone Gaz chlorhydrique

Méthodes spécifiques d'extinction

Déplacer les contenants non-endommagés de la zone de l'incendie, s'il est

possible de le faire sans danger.

Évacuer la zone.

Utiliser des moyens d'extinction appropriés aux conditions lo- cales et à

l'environnement immédiat.

Les récipients fermés peuvent être refroidis par eau pulvérisée.

Autres informations

Utiliser de l'eau pulvérisée pour refroidir les contenants exposés et la zone affectée par l'incendie jusqu'à ce que le feu soit éteint et que tout danger de

reprise soit écarté.

Ne pas utiliser un jet d'eau concentré, qui pourrait s'éparpiller et répandre

l'incendie.

Utiliser un vaporisateur d'eau pour refroidir les contenants complètement

fermés.

Recueillir séparément l'eau d'extinction contaminée, ne pas la rejeter dans les

canalisations.

Les résidus d'incendie et l'eau d'extinction contaminée doivent être éliminés

conformément à la réglementation locale en vigueur.

Équipement de protection spécial pour les pompiers

: En cas d'incendie, porter un appareil respiratoire autonome. Utiliser un

équipement de protection personnelle.

## 6 : MESURES À PRENDRE EN CAS DE DÉVERSEMENTS ACCIDENTELS

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 4 de 30

# FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

Précautions individuelles, équipement de protection et procédures d'urgence Assurer une ventilation adéquate.

Utiliser un équipement de protection personnelle.

Utiliser un équipement de protection approprié. Pour plus d'information,

consulter la section 8 «Contrôle de l'exposition et protection

individuelle».

Précautions pour la protection : de l'environnement

En cas de pollution de cours d'eau, lacs ou égouts, informer les autorités compétentes conformément aux dispositions lo- cales.

Éviter tout déversement dans l'environnement.

Éviter un déversement ou une fuite supplémentaire, si cela est possible

sans danger.

Éviter l'étalement sur une grande surface (p.e. par confine- ment ou

barrières à huile).

Retenir l'eau de lavage contaminée et l'éliminer.

Prévenir les autorités locales si des fuites significatives ne peuvent pas

être contenues.

Empêcher de pénétrer dans le sol, les fossés, les égouts, les cours d'eau

et l'eau souterraine. Voir section 12 «Informations écologiques».

Méthodes et matières pour le confinement et le nettoyage

À l'aide d'un absorbant approprié, nettoyez les déversements de produits restants.

Les réglementations locales ou nationales peuvent s'appliquer aux émanations et à l'élimination de cette matière, ainsi qu'aux matières et articles utilisés dans le nettoyage des émanations.

Pour les déversements importants, construisez une digue, ou un espace de confinement pour éviter que le matériau ne s'épande. Si le matériau peut ensuite être pompé.

Les matériaux récupérés doivent être stockés dans un récipient aéré. L'évent doit empêcher la pénétration de l'eau car une autre réaction avec les matières déversées peut avoir lieu qui pourrait conduire à une surpression du réservoir.

Conserver dans des récipients adaptés et fermés pour l'élimination. Essuyer avec une matière absorbante (p.ex. tissu, laine). Neutraliser à l'aide de solutions alcalines, de chaux ou d'ammoniaque.

Des outils anti-étincelant doivent être utilisés.

Contenir et collecter le matériel répandu à l'aide d'un matériau absorbant non combustible, (p.e. sable, terre, terre de diatomées, vermiculite) et le mettre dans un conteneur pour l'élimination conformément aux

réglementations locales / nationales (voir chapitre 13).

Rabattre les gaz/les vapeurs/le brouillard à l'aide d'eau pulvérisée.

Pour plus d'information, consulter la section 13 «Considérations relatives

l'élimination».

### 7: MANUTENTION ET ENTREPOSAGE

Ventilation locale/totale : Utiliser avec une ventilation aspirante localisée.

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **5** de **30** 

Conseils pour une manipulation sans danger

Éviter la formation d'aérosols.

Fournir un renouvellement d'air et/ou une ventilation aspirante suffisante dans les ateliers.

Ne pas inhaler les vapeurs/poussières. Ne pas fumer.

A manipuler conformément aux normes d'hygiène industrielle et aux consignes de sécurité.

Ne pas manger, fumer ou boire dans la zone où se fait l'appli- cation.

Ne pas mettre sur la peau ou les vêtements. Ne pas respirer les vapeurs ou le brouillard de pulvérisation. Ne pas avaler.

Éviter l'exposition - se procurer des instructions spéciales avant l'utilisation.

Éviter le contact avec la peau et les yeux. Éviter le contact

avec les yeux.

Maintenir le récipient fermé de manière étanche.

Tenir à l'écart de la chaleur et des sources d'allumage. Éviter

l'accumulation de charges électrostatiques.

Prenez soin de prévenir les déversements, les déchets et de minimiser les

rejets dans l'environnement.

Utiliser un équipement de protection approprié. Pour plus d'information, consulter la section 8 «Contrôle de l'exposition et protection individuelle».

Conditions de stockage sures

Stocker dans un récipient fermé. Défense de fumer.

Refermer soigneusement tout récipient entamé et l'entreposer verticalement

afin d'éviter tout écoulement.

Garder dans des contenants proprement étiquetés. Entreposer en prenant

en compte les particularités des législations nationales.

Matières à éviter : Ne pas entreposer près des acides. Oxydants forts

Produits explosifs Gaz

Matériel d'emballage : Matériau inadéquat: Inconnu.

#### 8 : CONTRÔLE DE L'EXPOSITION/PROTECTION INDIVIDUELLE

#### Composants avec valeurs limites d'exposition professionnelle

Composants	No. CAS	Type de va- leur (Type d'exposition)	Paramètres de contrôle / Con- centration admis- sible	Base
2,4-D 2-ethylhexyl ester	1928-43-4		10 mg/m3	Dow IHG
		TWA	10 mg/m3	CA BC OEL
		STEL	20 mg/m3	CA BC OEL
Heavy aromatic naphtha	64742-94-5	TWA	100 mg/m3	Corteva OEL
		STEL	300 mg/m3	Corteva OEL
		TWA	200 mg/m3 (vapeur d'hydro- carbure total)	CA AB OEL
		TWA	200 mg/m3 (vapeur d'hydro carbure total)	ACGIH
Fluroxypyr 1-methylheptyl ester	81406-37-3	TWA	10 mg/m3	Dow IHG

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 6 de 30

2,4-dichlorophenoxyacetic	94-75-7	TWA	10 mg/m3	CA AB OEL
acid				
		VEMP	10 mg/m3	CA QC OEL
		TWA	10 mg/m3	CA BC OEL
		STEL	20 mg/m3	CA BC OEL
		TWA (Fraction inhalable)	10 mg/m3	ACGIH
Naphthalene	91-20-3	TWA	10 ppm	Dow IHG
		STEL	15 ppm	Dow IHG
		TWA	10 ppm 52 mg/m3	CA AB OEL
		STEL	15 ppm 79 mg/m3	CA AB OEL
		TWA	10 ppm	CA BC OEL
		VEMP	10 ppm	CA QC OEL
		TWA	10 ppm	ACGIH

Protection respiratoire

Une protection respiratoire doit être portée lorsqu'il y a une possibilité de dépassement des valeurs limites d'exposition. S'il n'y a pas de valeur limite d'exposition applicable, porter une protection respiratoire lorsque des effets indésirables tels qu'une irritation respiratoire, une sensation d'inconfort, se manifeste, ou lorsque cela est indiqué dans l'évaluation des risques du poste de travail.

Dans la plupart des cas, aucune protection respiratoire ne devrait être nécessaire; cependant, si un malaise est res- senti, utiliser un appareil respiratoire filtrant homologué.

Protection des mains Remarques

Porter des gants chimiquement résistants à ce produit. Des exemples de matières préférées pour des gants étanches comprennent: Polyéthylène. Ethylvinylalcool laminé ("EVAL"). Caoutchouc styrène/butadiène. Exemples de matières acceptables pour des gants étanches: Butyl caoutchouc. Polyéthylène chloré. Caoutchouc naturel ("latex"). Néoprène. Caoutchouc nitrile/butadiène ("nitrile" ou "NBR"). Chlorure de polyvinyle ("PVC" ou "vinyle"). AVERTISSEMENT: Le choix du type de gants pour l'application donnée et pour la durée d'utilisation en milieu de travail doit aussi tenir compte de tous les facteurs pertinents suivants (sans en exclure d'autres): autres produits chimiques utilisés, exigences physiques (protection contre les coupures/perforations, dextérité,

protection thermique), réactions corporelles potentielles aux matériaux des gants, ainsi que toutes les directives et spécifications fournies par le fournisseur de gants.

Protection des yeux

Porter des lunettes de sécurité avec écrans latéraux.

Protection de la peau et du corps

Porter des vêtements de protection chimiquement résistants à ce produit. Le choix d'équipements spécifiques tels qu'un écran facial, des gants, des bottes, un tablier ou une combinaison de protection complète sera fait en fonction du type d'opération.

## 9: PROPRIÉTÉS PHYSIQUES ET CHIMIQUES

Aspect : Ambre Liquide État physique : Liquide

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **7** de **30** 

# FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

Couleur: Jaune à orange

Odeur: Légère

Seuil olfactif: Aucune donnée d'essais disponible

pH: 3.92 1% Electrode de pH (suspension aqueuse 1%)

Point de Fusion/ congélation : Sans objet

Point/intervalle d'ébullition: Aucune donnée d'essais disponible

Point d'éclair: 73.5 °C Coupelle fermée

Taux d'évaporation: Aucune donnée d'essais disponible

Inflammabilité (solide, gaz): Non applicable

Limite d'explosivité, inférieure : Aucun renseignement disponible
Limite d'explosivité, supérieure : Aucun renseignement disponible
Pression de vapeur: Aucun renseignement disponible
Densité de vapeur : Aucune donnée d'essais disponible
Densité relative : Aucune donnée d'essais disponible
Hydrosolubilité: Aucune donnée d'essais disponible

Coefficient de partage: Donnée non disponible

Température d'auto-inflammation: Aucun renseignement disponible Température de decomposition: Aucun renseignement disponible

Viscosité, cinématique: Donnée non disponible

Viscosité, dynamique: 13.1 mPa.s à 20 °C 6.38 mPa.s à 40 °C

Propriétés explosives: Donnée non disponible

Propriétés comburantes: Pas de hausse significative (>5°C) de la température.

Masse moléculaire: Donnée non disponible

Densité: 1.0604 g/cm3 à 20 °C Densimètre numérique

N.B.: Les données physiques présentées ci-dessus sont des valeurs typiques

et ne doivent pas être interprétées comme des spécifications.

#### 10 : STABILITÉ ET RÉACTIVITÉ

Réactivité : Non répertorié comme un risque au niveau de la réactivité.

Stabilité chimique : Pas de décomposition si le produit est entreposé et utilisé selon les

indications.

Stable dans des conditions normales.

Possibilité de réactions

dangereuses

: Stable dans les conditions recommandées de stockage. Pas de dangers

particuliers à signaler.

Les vapeurs peuvent former un mélange explosif avec l'air. Peut former un

mélange poussière-air explosif.

Conditions à éviter

Chaleur, flammes et étincelles.

Produits incompatibles

: Acides Bases Oxydants

Produits de décomposition

dangereux

Les produits de décomposition dangereux dépendent de la température, de

l'air fourni et de la présence d'autres produits. Les produits de

décomposition peuvent comprendre, sans s'y limiter:

Oxydes de carbone Gaz

chlorhydrique

#### 11 : DONNÉES TOXICOLOGIQUES

### Toxicité aiguë

#### **Produit:**

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 8 de 30

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat, femelle): 1,500 mg/kg

Méthode: Directives du test 425 de l'OECD

Toxicité aiguë par inhalation : CL50 (Rat, mâle et femelle): > 5.28 mg/l Durée

d'exposition: 4 h

Atmosphère d'essai: poussières/brouillard Symptômes:

Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par inhalation

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Rat, mâle et femelle): > 5,000 mg/kg

#### **Composants:**

2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): 896 mg/kg

Toxicité aiguë par inhalation : Remarques: Aucun effet nocif provenant d'une seule exposition aux

vapeurs n'est à prévoir.

Aucun effet nocif provenant d'une seule exposition aux brouillards n'est à

prévoir.

Pour irritation des voies respiratoires et des effets narco- tiques:

Les données pertinentes ne sont pas disponibles. CL50 (Rat): > 5.39 mg/l

Durée d'exposition: 4 h

Atmosphère d'essai: poussières/brouillard

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune toxicité aiguë

par inhalation

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Lapin): > 2,000 mg/kg

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration. Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune toxicité aiguë par voie

cutanée

### Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): > 2,000 mg/kg

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par voie orale

Toxicité aiguë par inhalation : CL50 (Rat, mâle et femelle): > 1.16 mg/l

Durée d'exposition: 4 h

Atmosphère d'essai: poussières/brouillard

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par inhalation

Remarques: Concentration maximale pouvant être atteinte...

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Lapin): > 2,000 mg/kg

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par voie cutanée

Heavy aromatic naphtha:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): > 5,000 mg/kg

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

## En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **9** de **30** 

Toxicité aiguë par inhalation : CL50 (Rat): > 4.688 mg/l

Durée d'exposition: 4 h Atmosphère d'essai: vapeur

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par inhalation

Remarques: Pour un ou des produits semblables: Concentration maximale pouvant être atteinte..

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Lapin): > 3,160 mg/kg

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par voie cutanée

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat, mâle et femelle): > 2,000 mg/kg

Méthode: OCDE 401 ou équivalent

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par voie orale

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Rat, mâle et femelle): > 1,000 - < 1,600 mg/kg

Méthode: OCDE 402 ou équivalent

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

**Hexanol:** 

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): 3,210 mg/kg

Remarques: Les observations sur des animaux comprennent: Peut provoquer une dépression du système nerveux central.

Toxicité aiguë par inhalation : CL50 (Rat, mâle et femelle): > 21 mg/l

Durée d'exposition: 1 h Atmosphère d'essai: vapeur

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par inhalation

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Lapin): 2,530 mg/kg

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): > 5,000 mg/kg

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité aiguë par inhalation : CL50 (Rat): > 4.688 mg/l

Durée d'exposition: 4 h Atmosphère d'essai: vapeur

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par inhalation

Remarques: Pour un ou des produits semblables: Concentration maximale pouvant être atteinte..

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Lapin): > 2,000 mg/kg

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par voie cutanée

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): 639 mg/kg

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **10** de **30** 

Toxicité aiguë par inhalation : CL50 (Rat): > 1.79 mg/l

Durée d'exposition: 4 h

Atmosphère d'essai: poussières/brouillard

Symptômes: Pas de mortalité à cette concentration.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune

toxicité aiguë par inhalation

Remarques: Concentration maximale pouvant être atteinte...

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Lapin, mâle et femelle): > 5,000 mg/kg

Naphthalene:

Toxicité aiguë par voie orale : DL50 (Rat): > 2,000 mg/kg

Dose létale (Les êtres humains): 5 - 15 g Méthode:

Estimation

Remarques: Une exposition excessive peut provoquer une hémolyse,

diminuant ainsi la capacité du sang de transporter l'oxygène.

Une anémie hémolytique a été observée chez des individus ayant ingéré du naphtalène. La toxicité par ingestion peut être plus grande chez les

hu- mains que chez les animaux.

Chez les humains, les symptômes peuvent comprendre: Confusion.

Léthargie

Spasmes ou soubressauts musculaires. Convulsions.

Coma.

Toxicité aiguë par inhalation : Remarques: Une exposition excessive peut provoquer une ir-

ritation des voies respiratoires supérieures (nez et gorge). Une exposition excessive peut provoquer des lésions pulmo-

naires.

Les signes et symptômes d'une exposition excessive peuvent

comprendre: Maux de tête. Confusion. Sueurs.

Nausée et/ou vomissement.

CL50 (Rat): > 0.41 mg/l Durée d'exposition: 4 h Atmosphère d'essai:

vapeur

Symptômes: La valeur CL50 est supérieure à la concentration maximale

atteignable.

Évaluation: La substance ou le mélange ne présente aucune toxicité

aiguë par inhalation

Toxicité cutanée aiguë : DL50 (Rat): > 2,500 mg/kg

Remarques: Les rapports sur les cas humains laissent supposer que le naphtalène peut être absorbé au travers de la peau

en quantité toxique, notamment chez les enfants.

DL50 (Lapin): > 2,500 mg/kg

#### Corrosion et/ou irritation de la peau Produit:

**Composants:** 

Résultat : Irritation de la peau

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Espèce : Lapir

Résultat : Pas d'irritation de la peau

### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **11** de **30** 

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium: Hexanol:

Résultat : Irritation légère de la peau

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Espèce : Lapin

Résultat : Pas d'irritation de la peau

Lésion/irritation grave des yeux

Produit:

Composants:

Résultat : Pas d'irritation des yeux

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Résultat : Corrosif

**Hexanol:** 

Résultat : Irritation des yeux

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Espèce : Lapin Résultat : Corrosif

Sensibilisation cutanée ou respiratoire

Produit:

Composants:

Évaluation : Ne cause pas la sensibilisation de la peau.

2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Evaluation : Peut entraîner une sensibilisation par contact avec la peau. Remarques : A provoqué des réactions allergiques cutanées lors d'essais

sur des cobayes.

Remarques : Concernant la sensibilisation respiratoire:

Aucune donnée trouvée.

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Espèce : Cobaye

Évaluation : Ne cause pas la sensibilisation de la peau.

Heavy aromatic naphtha:

Remarques : Pour un ou des produits semblables:

N'a pas provoqué de réactions allergiques cutanées lors d'es-

sais avec des cobayes.

Remarques : Concernant la sensibilisation respiratoire:

Aucune donnée trouvée.

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Remarques : Pour la sensibilisation cutanée.

Pour un ou des produits semblables:

N'a pas provoqué de réactions allergiques cutanées lors d'es-

sais avec des cobayes.

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 12 de 30

Remarques : Concernant la sensibilisation respiratoire:

Aucune donnée trouvée.

**Hexanol:** 

Évaluation : Ne cause pas la sensibilisation de la peau.

Remarques : N'a pas provoqué de réactions allergiques cutanées lors d'es-

sais avec des cobayes.

N'a pas provoqué de réactions allergiques cutanées lors d'es-

sais chez les humains.

Remarques : Concernant la sensibilisation respiratoire:

Aucune donnée trouvée.

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Remarques : Pour un ou des produits semblables:

N'a pas provoqué de réactions allergiques cutanées lors d'es-

sais avec des cobayes.

Remarques : Concernant la sensibilisation respiratoire:

Aucune donnée trouvée.

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Espèce : Cobaye

Résultat : Peut entraîner une sensibilisation par contact avec la peau.

Naphthalene:

Évaluation : Ne cause pas la sensibilisation de la peau.

Remarques : Un contact avec la peau peut provoquer une réaction

allergique cutanée chez quelques personnes.

N'a pas provoqué de réactions allergiques cutanées lors d'es-

sais avec des cobayes.

Remarques : Concernant la sensibilisation respiratoire:

Aucune donnée trouvée.

#### Mutagénécité de la cellule germinale

#### **Composants:**

#### 2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs., Des études de toxicologie génétique sur

les animaux ont donné des résultats négatifs.

#### Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs., Des études de toxicologie génétique sur les

animaux ont donné des résultats négatifs.

#### Heavy aromatic naphtha:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Pour un ou des produits semblables:, Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs., Des études de

toxicologie génétique sur les animaux ont donné

des résultats négatifs.

#### Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Pour un ou des produits semblables:, Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs., Des études de toxicologie génétique sur les

animaux ont donné des résultats négatifs.

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 13 de 30

#### **Hexanol:**

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs., Des études de toxicologie génétique sur

les animaux ont donné des résultats négatifs.

### Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Pour un ou des produits semblables:, Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs., Des études de toxicologie génétique sur les animaux ont donné des résultats négatifs

#### 2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats principalement négatifs., Des études de toxicologie génétique sur les

animaux ont donné des résultats principalement négatifs.

#### Naphthalene:

Mutagénécité de la cellule germinale - Évaluation

Des études de toxicologie génétique in vitro ont donné des résultats négatifs dans certains cas et positifs dans d'autres.

### Cancérogénicité

#### **Composants:**

### 2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Cancérogénicité - Évaluation : N'a pas provoqué le cancer chez les animaux de laboratoire.

#### Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Cancérogénicité - Évaluation :

Pour un (des) ingrédient(s) actif(s) similaire(s)., Fluroxypyr., N'a pas provoqué le cancer chez les animaux de laboratoire.

#### **Hexanol:**

Cancérogénicité - Évaluation

N'a pas provoqué le cancer lors des études d'application cutanée sur des animaux.

#### Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Cancérogénicité - Évaluation

Contient du naphtalène qui a provoqué le cancer chez certains animaux de laboratoire., Cependant, l'applicabilité de

ceci aux humains n'est pas connue.

#### 2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Cancérogénicité - Évaluation

Il n'y a pas d'évidence de carcinogénicité dans des études de toxicité sur des animaux de laboratoire. Alors que certaines études épidémiologiques signalent une association positive entre l'exposition au 2,4-D et le cancer, une analyse du poids de la preuve des données épidémiologiquesa montré qu'il n'y a aucune indication que le 2,4-D cause du cancer chez

l'homme.

#### Naphthalene:

Cancérogénicité - Évaluation :

Évidence restreinte de cancérogénicité lors d'études chez des

animaux

A causé le cancer chez certains animaux de laboratoire., Chez les humains, il y a des preuves limitées de cancer chez les travailleurs impliqués dans la production du naphtalène. Des études orales partielles chez le rat ont été négatives.

### Toxicité pour la reproduction

## En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 14 de 30

#### Composants:

#### 2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

S'est révélé toxique pour le foetus dans des essais sur des animaux de laboratoire., Il n'a y aucune évidence que ces observations soient pertinentes aux humains., N'a pas provoqué de malformations congénitales chez les animaux de laboratoire

### Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

Dans des études sur des animaux, n'a pas porté atteinte à la

reproduction.

Chez les animaux de laboratoire, s'est révélé toxique pour le foetus à des doses toxiques pour la mère., N'a pas provoqué de malformations congénitales chez les animaux de

laboratoire.

#### Heavy aromatic naphtha:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

Dans des études sur des animaux, n'a pas porté atteinte à la

reproduction.

Pour un ou des produits semblables:, N'a pas provoqué de malformations congénitales ni aucun autre effet sur les foetus

des animaux de laboratoire.

### Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

Pour un ou des produits semblables:, Dans des études sur des animaux, n'a pas porté atteinte à la reproduction.

Pour un ou des produits semblables:, N'a pas provoqué de malformations congénitales ni aucun autre effet sur les foetus

des animaux de laboratoire.

#### **Hexanol:**

Toxicité pour la reproduction

Évaluation

Dans des études sur des animaux, n'a pas porté atteinte à la

reproduction.

N'a pas provoqué de malformations congénitales chez les

animaux de laboratoire.

#### Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

Dans des études sur des animaux, n'a pas porté atteinte à la

reproduction.

Pour un ou des produits semblables:, N'a pas provoqué de malformations congénitales ni aucun autre effet sur les foetus

des animaux de laboratoire.

## 2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

Chez les animaux de laboratoire, des doses excessives

toxiques pour les parents ont causé, chez la progéniture, une

baisse du poids et du taux de survie.

Chez les animaux de laboratoire, s'est révélé toxique pour le foetus à des doses toxiques pour la mère., N'a pas provoqué

de malformations congénitales chez les animaux de

laboratoire.

#### Naphthalene:

Toxicité pour la reproduction

- Évaluation

Les données disponibles ne permettent pas de déterminer les

effets sur la reproduction.

N'a pas provoqué de malformations congénitales chez les ani-

maux de laboratoire.

## STOT - exposition unique

#### **Produit:**

Evaluation : Peut provoquer somnolence ou des vertiges.

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **15** de **30** 

#### Composants:

Heavy aromatic naphtha:

Voies d'exposition : Inhalation

Évaluation : Peut provoquer somnolence ou des vertiges.

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Évaluation : Les données disponibles ne sont pas suffisantes pour déter-

miner la toxicité spécifique pour certains organes cibles

(exposition unique).

**Hexanol:** 

Voies d'exposition : Oral(e)

Organes cibles : Système nerveux central

Évaluation : Peut provoquer somnolence ou des vertiges.

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Voies d'exposition : Inhalation

Évaluation : Peut provoquer somnolence ou des vertiges.

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Voies d'exposition : Inhalation

Évaluation : Peut irriter les voies respiratoires.

Naphthalene:

Évaluation : Les données disponibles ne sont pas suffisantes pour déter-

miner la toxicité spécifique pour certains organes cibles

(exposition unique).

STOT - exposition répétée

**Produit:** 

Évaluation : L'évaluation des données disponibles suggère que ce produit

n'est pas une matière toxique STOT-RE.

Toxicité à dose répétée

Composants:

2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Remarques : D'après les données disponibles, des expositions répétées ne

devraient pas provoquer d'autres effets nocifs importants.

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Remarques : D'après les données disponibles, des expositions répétées ne

devraient pas avoir d'effets nocifs importants.

Heavy aromatic naphtha:

Remarques : D'après les données disponibles, des expositions répétées ne

devraient pas avoir d'effets nocifs importants.

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Remarques : Pour un ou des produits semblables:

Chez les animaux, on a noté des effets sur les organes

suivants: Reins.

Hexanol:

Remarques : Chez les animaux, on a noté des effets sur les organes

suivants:

Tractus gastro-intestinal.

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **16** de **30** 

Remarques : D'après les données disponibles, des expositions répétées ne

devraient pas provoquer d'autres effets nocifs importants.

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Remarques : Chez les animaux, on a noté des effets sur les organes suivants:

Foie. Reins.

Tractus gastro-intestinal. Muscles.

Les observations sur des animaux comprennent: Irritation gastro-

intestinale. Vomissements.

Naphthalene:

Remarques : Les observations sur des animaux comprennent: Effets

respiratoires.

Une exposition excessive peut provoquer une hémolyse, diminuant ainsi la

capacité du sang de transporter l'oxygène.

Des cas de cataractes et autres effets sur l'oeil ont été rapportés chez l'homme exposé de manière répétée à des vapeurs et poussières de

naphtalène.

Une anémie hémolytique a été observée chez des individus ayant ingéré

du naphtalène.

### Toxicité par aspiration Produit:

Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.

#### **Composants:**

#### 2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Compte tenu des informations disponibles, aucun danger d'aspiration n'a pu être déterminé.

### Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Compte tenu des propriétés physiques, aucun danger d'aspiration n'est à craindre.

#### Heavy aromatic naphtha:

Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.

### Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Compte tenu des propriétés physiques, aucun danger d'aspiration n'est à craindre.

#### **Hexanol:**

Peut être nocif en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.

## Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.

#### 2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Compte tenu des propriétés physiques, aucun danger d'aspiration n'est à craindre.

#### Naphthalene:

Compte tenu des propriétés physiques, aucun danger d'aspiration n'est à craindre.

## 12 : DONNÉES ÉCOLOGIQUES

#### Écotoxicité

#### **Composants:**

#### 2,4-D 2-ethylhexyl ester:

### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 17 de 30

Toxicité pour les poissons

Remarques: Sur le plan aigü, le produit est hautement toxique pour les organismes aquatiques (CL50/CE50 entre 0,1 et 1 mg/L chez les espèces testées les plus sensibles.

CL50 (Menidia beryllina): > 1.9 mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Type d'essai: Essai en dynamique

Méthode: OECD Ligne directrice 203 ou Equivalente

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aquatiques

CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): > 5 mg/l

Durée d'exposition: 48 h Type d'essai: Essai en statique

Méthode: OECD Ligne directrice 202 ou Equivalente

Toxicité pour les algues/plantes aquatiques

EbC50 (Skeletonema costatum): 0.23 mg/l

Point final: Biomasse Durée d'exposition: 5 d

Type d'essai: Essai en statique

Méthode: OECD Ligne directrice 201 ou Equivalente

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aquatiques (Toxicité chronique)

NOEC (Daphnia magna (Puce d'eau)): 0.015 mg/l

Point final: poids

Durée d'exposition: 21 d

Type d'essai: Essai en dynamique

Toxicité pour les organismes terrestres

Remarques: Sur le plan aigü, le produit est légèrement toxique pour les oiseaux (DL50 entre 501 et 2000 mg/kg)., Sur le plan alimentaire, le produit est pratiquement non toxique pour les oiseaux (CL50 > 5000 ppm).

DL50 par voie orale (Anas platyrhynchos (canard mallard)): 663 mg/kg poids corporel.

CL50 par voie alimentaire (Anas platyrhynchos (canard mallard)): > 5620 mg/kg par voie alimentaire.

Durée d'exposition: 5 d

DL50 par voie orale (Apis mellifera (abeilles)): > 100 micro-

grammes/abeille

DL50 par contact (Apis mellifera (abeilles)): > 100 micro-

grammes/abeille

#### Évaluation écotoxicologique

Toxicité aiguë en milieu aquatique

Très toxique pour les organismes aquatiques.

Toxicité chronique pour le milieu aquatique

Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des ef-

fets néfastes à long terme.

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Toxicité pour les poissons : Remarques: Sur le plan aigü, le produit est très hautement

toxique pour les organismes aquatiques (CL50/CE50 < 0,1

mg/L chez les espèces les plus sensibles.

CL50 (Oncorhynchus mykiss (Truite arc-en-ciel)): > 0.225

mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Type d'essai: Essai en semi-statique

Méthode: OECD Ligne directrice 203 ou Equivalente

## En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 18 de 30

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aquatiques

CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): > 0.183 mg/l

Durée d'exposition: 48 h

Type d'essai: Essai en semi-statique

Méthode: OECD Ligne directrice 202 ou Equivalente

Toxicité pour les algues/plantes aquatiques

ErC50 (diatomée de l'espèce de la navicule): 0.24 mg/l

Durée d'exposition: 72 h Type d'essai: Essai en statique

Méthode: OECD Ligne directrice 201 ou Equivalente

EbC50 (algue de l'espèce du Scenedesmus): > 0.47 mg/l

Durée d'exposition: 72 h

ErC50 (Selenastrum capricornutum (algue verte)): > 1.410

mg/l

Durée d'exposition: 96 h

ErC50 (Myriophyllum spicatum (Myriophylle en épis)): 0.075

mg/l

Durée d'exposition: 14 d

NOEC (Myriophyllum spicatum (Myriophylle en épis)): 0.031

mg/l

Durée d'exposition: 14 d

Toxicité pour les poissons (Toxicité chronique)

NOEC (Truite Arc En Ciel (Oncorhynchus mykiss)): 0.32 mg/l

Toxicité pour les organismes vivant dans le sol

CL50 (Eisenia fetida (vers de terre)): > 1,000 mg/kg

Toxicité pour les organismes

terrestres

Remarques: Sur le plan aigü, le produit est pratiquement non toxique pour les oiseaux (DL50 > 2000 mg/kg)., Sur le plan alimentaire, le produit est pratiquement non toxique pour les

oiseaux (CL50 > 5000 ppm).

DL50 par voie orale (Colinus virginianus (Colin de Virginie)): >

2000 mg/kg poids corporel. Durée d'exposition: 5 d

CL50 par voie alimentaire (Colinus virginianus (Colin de Virgi-

nie)): > 5000 mg/kg par voie alimentaire.

DL50 par voie orale (Apis mellifera (abeilles)): > 100 micro-

grammes/abeille

Durée d'exposition: 48 h

DL50 par contact (Apis mellifera (abeilles)): > 100 micro-

grammes/abeille Durée d'exposition: 48 h

Heavy aromatic naphtha:

Toxicité pour les poissons : Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Sur le plan aigü, le produit est modérément toxique pour les organismes aquatiques (CL50/CE50 entre 1 et 10 mg/L chez

les espèces testées les plus sensibles.

CL50 (Oncorhynchus mykiss (Truite arc-en-ciel)): 2 - 5 mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 19 de 30

# FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aqua-

tiques

CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): 3 - 10 mg/l

Durée d'exposition: 48 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour les

algues/plantes aquatiques

CE50 (Pseudokirchneriella subcapitata (Algues vertes)): 11

mg/l

Durée d'exposition: 72 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour les organismes

terrestres

Remarques: Sur le plan aigü, le produit est pratiquement non

toxique pour les oiseaux (DL50 > 2000 mg/kg).

Évaluation écotoxicologique

Toxicité chronique pour le milieu aquatique

Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets

néfastes à long terme.

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Toxicité pour les poissons Remarques: Sur le plan aigü, le produit est légèrement

> toxique pour les organismes aquatiques (CL50/CE50 entre 10 et 100 mg/L chez les espèces traitées les plus sensibles).

CL50 (poisson zèbre (Brachydanio rerio)): 31.6 mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aqua-

tiques

CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): 62 mg/l

Durée d'exposition: 48 h

Toxicité pour les

algues/plantes aquatiques

ErC50 (Selenastrum capricornutum (algue verte)): 29 mg/l

Point final: Inhibition du taux de croissance

Durée d'exposition: 96 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour les poissons (Toxicité chronique)

NOEC (Truite arc-en-ciel (salmo gairdneri)): 0.23 mg/l

Point final: survie

Durée d'exposition: 72 d

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aquatiques (Toxicité chronique)

NOEC (Daphnia magna (Puce d'eau)): 1.18 mg/l

Point final: nombre de descendants

Durée d'exposition: 21 d

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour les microorganismes CE50 (boue activée): 550 mg/l Point final: Taux respiratoires. Durée d'exposition: 3 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

**Hexanol:** 

Toxicité pour les poissons CL50 (Pimephales promelas (Vairon à grosse tête)): 97.2 mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Type d'essai: Essai en dynamique

Méthode: Autres directives

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aqua-

tiques

CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): 201 mg/l

Durée d'exposition: 24 h Type d'essai: Essai en statique

Méthode: OECD Ligne directrice 202 ou Equivalente

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 20 de 30 Toxicité pour les

algues/plantes aquatiques

ErC50 (Pseudokirchneriella subcapitata (Algues vertes)): 79.7

mg/l

Point final: Inhibition du taux de croissance

Durée d'exposition: 72 h Type d'essai: Essai en statique

Méthode: OECD Ligne directrice 201 ou Equivalente

Toxicité pour les microorganismes

CE50 (Protozoa (Protozoaire)): 300.4 mg/l

Durée d'exposition: 48 h

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Toxicité pour les poissons : CL50 (Oncorhynchus mykiss (Truite arc-en-ciel)): 2 - 5 mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour la daphnie et

les autres invertébrés aqua-

tiques

CE50 (Daphnies): 3 - 10 mg/l Durée d'exposition: 48 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Toxicité pour les

algues/plantes aquatiques

CE50 (Pseudokirchneriella subcapitata (Algues vertes)): 11

mg/l

Durée d'exposition: 72 h

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Évaluation écotoxicologique

Toxicité chronique pour le milieu aquatique

Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets

néfastes à long terme.

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Toxicité pour les poissons

CL50 (Pimephales promelas (Vairon à grosse tête)): 133 - 320

mg/l

Durée d'exposition: 96 h Type d'essai: Essai en statique

CL50 (Poecilia reticulata (Guppy)): 8.4 - 70.7 mg/l

Durée d'exposition: 96 h Type d'essai: Essai en statique

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aqua-

tiques

CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): 25 - 262 mg/l

Durée d'exposition: 48 h Type d'essai: Essai en statique

CL50 (perle Pteronarcys californica): 1.6 - 15 mg/l

Durée d'exposition: 96 h Type d'essai: Essai en statique

Toxicité pour les

algues/plantes aquatiques

CE50 (Pseudokirchneriella subcapitata (Algues vertes)): 24.2

mg/l

Durée d'exposition: 96 h

CE50 (Lemna gibba): 0.58 mg/l

Durée d'exposition: 14 d

ErC50 (Myriophyllum spicatum (Myriophylle en épis)): 0.373

mg/l

Durée d'exposition: 14 d

NOEC (Myriophyllum spicatum (Myriophylle en épis)): 0.0305

ma/l

Durée d'exposition: 14 d

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 21 de 30

# FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

Toxicité pour les poissons (Toxicité chronique)

NOEC (Pimephales promelas (Vairon à grosse tête)): 63.4

Point final: croissance Durée d'exposition: 32 d

LOEC (Pimephales promelas (Vairon à grosse tête)): 100.9

Point final: croissance Durée d'exposition: 32 d

NMTA (Niveau maximum toxique acceptable) (Pimephales

promelas (Vairon à grosse tête)): 80 mg/l

Point final: croissance Durée d'exposition: 32 d

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aquatiques (Toxicité chronique)

NOEC (Daphnia magna (Puce d'eau)): 46.2 mg/l

Point final: nombre de descendants

Durée d'exposition: 21 d

Toxicité pour les organismes vivant dans le sol

CL50 (Eisenia fetida (vers de terre)): 0.0616 mg/cm2

Durée d'exposition: 48 d

NOEC (Eisenia fetida (vers de terre)): 50.0 mg/kg

Durée d'exposition: 56 d

Point final: Autre

Méthode: Autres directives

BPL: oui

Toxicité pour les organismes terrestres

CL50 par voie alimentaire (Colinus virginianus (Colin de Virgi-

nie)): > 5620 mg/kg par voie alimentaire.

DL50 par voie orale (Anas platyrhynchos (canard mallard)): > 500 mg/kg poids corporel. DL50 par voie orale (Apis mellifera

(abeilles)): 94 micro- grammes/abeille

Naphthalene:

Toxicité pour les poissons Remarques: Sur le plan aigü, le produit est hautement toxique

pour les organismes aquatiques (CL50/CE50 entre 0,1 et 1

mg/L chez les espèces testées les plus sensibles.

CL50 (Oncorhynchus mykiss (Truite arc-en-ciel)): 0.11 mg/l

Durée d'exposition: 96 h

Toxicité pour la daphnie et les autres invertébrés aqua-

tiques

: CE50 (Daphnia magna (Puce d'eau)): 1.6 - 24.1 mg/l

Durée d'exposition: 48 h

Type d'essai: Essai en statique

Toxicité pour les

algues/plantes aquatiques

ErC50 (Skeletonema costatum): 0.4 mg/l

Durée d'exposition: 72 h

Type d'essai: Inhibition du taux de croissance

Facteur-M (Toxicité aiguë en

milieu aquatique)

: 1

Toxicité pour les poissons

(Toxicité chronique)

: NOEC (Autre): 0.37 mg/l Point final: mortalité Durée d'exposition: 40 d Type d'essai: dynamique

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 22 de 30 Facteur-M (Toxicité : 1 chronique pour le milieu

aquatique)

Évaluation écotoxicologique

Toxicité chronique pour le

milieu aquatique

Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des ef-

fets néfastes à long terme.

Persistance et dégradabilité Composants:

2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Biodégradabilité : Remarques: Dans des conditions aérobies de laboratoire, la

biodégradation est inférieure aux limites détectables (DBO20

ou DBO28/demande théorique en oxygène < 2,5 %). Une biodégradation peut se produire dans des conditions

aérobies (en présence d'oxygène).

Résultat: Non biodégradable Biodégradation: 77 % Durée d'exposition: 29 d

Méthode: OECD Ligne directrice 301B ou Equivalente Remarques: Intervalle de temps de 10 jours : Echec

Besoins en oxygène d'origine :

biochimique (BOB)

0.84 %

Le temps d'incubation: 5 d

0.92 %

Le temps d'incubation: 10 d

1.32 %

Le temps d'incubation: 20 d

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Biodégradabilité : Résultat: Non biodégradable

Remarques: Le produit n'est pas facilement biodégradable se-

lon les lignes directrices de l'OCDE/EC.

Biodégradation: 32 % Durée d'exposition: 28 d

Méthode: OECD Ligne directrice 301D ou Equivalente Remarques: Intervalle de temps de 10 jours : Echec

ThOD : 2.2 kg/kg

Stabilité dans l'eau : Type d'essai: Hydrolyse

Demi-vie de dégradation: 454 d

Heavy aromatic naphtha:

Biodégradabilité : Résultat: Non rapidement biodégradable

Remarques: Ce produit est intrinsèquement biodégradable. Il atteint plus de 20 % de biodégradation dans les tests de

l'OCDE sur la biodégradabilité intrinsèque.

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Biodégradabilité : Biodégradation: 2.9 %

Durée d'exposition: 28 d

Méthode: OECD Ligne directrice 301E ou Equivalente Remarques: Intervalle de temps de 10 jours : Echec

**Hexanol:** 

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 23 de 30

Biodégradabilité Résultat: Facilement biodégradable.

> Remarques: Le produit se dégrade facilement. Les tests de biodégradabilité immédiate de l'OCDE le confirment.

Concentration: 2 mg/l Biodégradation: 61 % Durée d'exposition: 30 d

Méthode: OECD Ligne directrice 301D ou Equivalente Remarques: Intervalle de temps de 10 jours : Passe

Concentration: 5 mg/l Biodégradation: 77 % Durée d'exposition: 30 d

Méthode: OECD Ligne directrice 301D ou Equivalente Remarques: Intervalle de temps de 10 jours : Passe

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Biodégradabilité Remarques: Ce produit est intrinsèquement biodégradable. Il

atteint plus de 20 % de biodégradation dans les tests de

l'OCDE sur la biodégradabilité intrinsèque.

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Biodégradabilité Remarques: Le produit se dégrade facilement. Les tests de

biodégradabilité immédiate de l'OCDE le confirment.

Besoins en oxygène d'origine :

biochimique (BOB)

65 %

Le temps d'incubation: 5 d

66 %

Le temps d'incubation: 10 d

Le temps d'incubation: 20 d

Besoins en oxygène d'origine :

chimique (BOC)

1.09 kg/kg

Stabilité dans l'eau Demi-vie de dégradation (demi -vie): 2 - 4 d pH: 5

Photodégradation

Naphthalene:

Biodégradabilité Remarques: Dans des conditions aérobies statiques de

> laboratoire, la biodégradation est élevée (DBO20 ou DBO28/demande théorique en oxygène >40 %).

Besoins en oxygène d'origine :

biochimique (BOB)

57.000 %

Le temps d'incubation: 5 d

71.000 %

Le temps d'incubation: 10 d

71.000 %

Le temps d'incubation: 20 d

**ThOD** 3.00 kg/kg

Photodégradation Type d'essai: Demi-vie (photolyse indirecte)

> Produit sensibilisant: Radicaux OH Concentration: 1,500,000 1/cm3 Constante de vitesse: 2.16E-11 cm3/s

Méthode: Estimation

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 24 de 30

#### Potentiel bioaccumulatif Composants:

2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Bioaccumulation : Coefficient de bioconcentration (BCF): 10

Coefficient de partage (n-

octanol/eau)

log Pow: 0.83 (25 °C)

pH: 7

Méthode: Mesuré

Remarques: Pour un (des) ingrédient(s) actif(s) similaire(s).

Acide (dichloro-2,4 phénoxy) acétique

Faible potentiel de bioconcentration (FBC < 100 ou Log Pow <

3).

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Bioaccumulation : Espèce: Oncorhynchus mykiss (Truite arc-en-ciel)

Coefficient de bioconcentration (BCF): 26

Méthode: Mesuré

Coefficient de partage (n-oc-

tanol/eau)

log Pow: 5.04 Méthode: Mesuré

Remarques: Faible potentiel de bioconcentration

(FBC < 100 ou Log Pow < 3).

Heavy aromatic naphtha:

Coefficient de partage (n-

octanol/eau)

Remarques: Pour un ou des produits semblables:

Potentiel élevé de bioconcentration (FBC > 3000 ou Log Pow

entre 5 et 7).

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Coefficient de partage (n-

octanol/eau)

: log Pow: 4.6

Méthode: OECD Ligne directrice 107 ou Equivalente

Remarques: Potentiel modéré de bioconcentration (FBC entre

100 et 3000 ou log Pow entre 3 et 5).

**Hexanol:** 

Coefficient de partage (n-

octanol/eau)

log Pow: 1.8 Méthode: Mesuré

Remarques: Faible potentiel de bioconcentration (FBC < 100

ou Log Pow < 3).

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Coefficient de partage (n-oc-

tanol/eau)

Remarques: Pas de données disponibles pour ce produit.

Pour un ou des produits semblables:

Potentiel élevé de bioconcentration (FBC > 3000 ou Log Pow

entre 5 et 7).

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Bioaccumulation : Espèce: Poissons

Coefficient de bioconcentration (BCF): 10

Durée d'exposition: 3 d

Coefficient de partage (n-

octanol/eau)

: log Pow: -0.83 Méthode: Mesuré

Remarques: Faible potentiel de bioconcentration (FBC < 100

ou Log Pow < 3).

Naphthalene:

Bioaccumulation : Espèce: Poissons

Coefficient de bioconcentration (BCF): 40 - 300

Durée d'exposition: 28 d Méthode: Mesuré

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **25** de **30** 

Coefficient de partage (n-

octanol/eau)

log Pow: 3.3 Méthode: Mesuré

Remarques: Potentiel modéré de bioconcentration (FBC entre

100 et 3000 ou log Pow entre 3 et 5).

Mobilité dans le sol

**Composants:** 

2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Répartition entre les compartiments environnementaux

: Remarques: Calculer des données de sorption significatives n'était pas possible à cause de la dégradation rapide du sol.

Pour le produit de dégradation.

Acide (dichloro-2.4 phénoxy) acétique

Devrait être relativement immobile dans la terre (Koc > 5000).

Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Répartition entre les

Koc: 6200 - 43000

compartiments environnementaux Remarques: Devrait être relativement immobile dans la terre

(Koc > 5000).

Heavy aromatic naphtha:

Répartition entre les

compartiments environnementaux Remarques: Aucune donnée trouvée.

Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Répartition entre les

: Remarques: Aucune donnée trouvée.

Koc: 8.3

compartiments environnementaux

**Hexanol:** 

Répartition entre les

compartiments Remarques: Potentiel très élevé de mobilité dans le sol (Koc

entre 0 et 50). environnementaux

Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Répartition entre les

compartiments

: Remarques: Aucune donnée trouvée.

environnementaux

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Koc: 5 - 212 Répartition entre les compartiments Méthode: Mesuré

environnementaux

Remarques: Potentiel très élevé de mobilité dans le sol (Koc

entre 0 et 50).

Stabilité dans le sol Type d'essai: Photolyse

> Temps de dissipation: 68 d Méthode: Estimation

Type d'essai: dégradation aérobie Temps de dissipation: 1.7 - 4 d

Méthode: Mesuré

Type d'essai: Anaerober Abbau Temps de dissipation: 66.2 d

Méthode: Mesuré

Naphthalene:

Koc: 240 - 1300 Répartition entre les Méthode: Mesuré compartiments

Remarques: Potentiel moyen de mobilité dans le sol ((Koc environnementaux

entre 150 et 500).

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 26 de 30

#### Autres effets néfastes

#### Composants:

#### 2,4-D 2-ethylhexyl ester:

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'est pas considérée comme persistante, ni bioaccumulable ni toxique (PBT). Cette substance n'est pas considérée comme très persistante ni très bioaccumulable

(vPvB).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du Protocole de

Montréal relatif aux substances qui appauvrissent la

couche d'ozone.

## Fluroxypyr 1-methylheptyl ester:

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'est pas considérée comme persistante, ni

bioaccumulable ni toxique (PBT). Cette substance n'est pas considérée

comme très persistante ni très bioaccumulable (vPvB).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du Protocole de

Montréal relatif aux substances qui appauvrissent la

couche d'ozone.

## Heavy aromatic naphtha:

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'est pas considérée comme persistante, bioaccumulable et

toxique (PBT). Cette substance n'est pas considérée comme très persistante

et très bioaccumulable

(vPvB).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du Pro-

tocole de Montréal relatif aux substances qui appauvrissent la

couche d'ozone.

## Acide benzènesulfonique, dérivés alkylés ramifiés en mono-C11-13, sels de calcium:

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'est pas considérée comme persistante, ni bioaccumulable

ni toxique (PBT). Cette substance n'est pas considérée comme très

persistante ni très bioaccumulable

(vPvB).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du

Protocole de Montréal relatif aux substances qui

appauvrissent la couche d'ozone.

#### **Hexanol:**

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'a pas été évaluée pour la persistance, la

bioaccumulation et la toxicité (PBT).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du Protocole de

Montréal relatif aux substances qui appauvrissent la

couche d'ozone.

#### Hydrocarbures, C10, aromatiques, <1% de naphtalène:

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'est pas considérée comme persistante,

bioaccumulable et toxique (PBT). Cette substance n'est pas considérée

comme très persistante et très bioaccumulable

(vPvB).

#### En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 27 de 30

# FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

Potentiel d'appauvrissement de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du

Protocole de Montréal relatif aux substances qui

appauvrissent la couche d'ozone.

2,4-dichlorophenoxyacetic acid:

Résultats de l'évaluation PBT

et vPvB

Cette substance n'est pas considérée comme persistante, ni bioaccumulable ni toxique (PBT). Cette substance n'est pas

considérée comme très persistante ni très bioaccumulable

(vPvB).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du Protocole de

Montréal relatif aux substances qui appauvrissent la

couche d'ozone.

Naphthalene:

Résultats de l'évaluation PBT :

et vPvB

Cette substance n'a pas été évaluée pour la persistance, la

bioaccumulation et la toxicité (PBT).

Potentiel d'appauvrissement

de la couche d'ozone

Remarques: Cette substance ne figure pas sur la liste du Protocole de

Montréal relatif aux substances qui appauvrissent la couche d'ozone.

#### 13 : DONNÉES SUR L'ÉLIMINATION TIONS

Méthodes d'élimination: En cas d'impossibilité d'éliminer les déchets et/ou les conteneurs conformément

aux recommandations portées sur l'étiquette, procéder conformément à la

réglementation locale ou régionale en vigueur.

Les informations portées ci-dessous ne s'appliquent qu'au produit fourni en l'état.

Son identification d'après les caractéristiques ou la liste peut ne pas être applicable en cas de produit détérioré ou contaminé. Il incombe à la personne à l'origine du déchet de définir la toxicité et les propriétés physiques du produit

obtenu afin d'en définir l'identification correspondante et le(s) mode(s)

d'élimination conformément aux réglementations en vigueur. Si le produit fourni devient un déchet, appliquez l'ensemble des lois en vigueur aux niveaux régional,

national et local.

14: INFORMATION SUR LE TRANSPORT

TMD: Non réglementé pour le transport si expédiés dans les emballages en non-vrac. Le

classement ci-dessous se rapporte à l'envoi dans un emballage en vrac.

N° ID/ONU: UN3082

Nom officiel d'expédition: Matière dangereuse du point de vue de l'environnement, liquide, n.s.a (2,4-D Ester,

Fluroxypyr-méthyl)

Classe de danger: 9
Groupe d'emballage: III

Polluant marin: 2,4-D Ester, Fluroxypyr-méthyl

IMDG:

N° ID/ONU: UN3082

Nom officiel d'expédition: Matière dangereuse du point de vue de l'environnement, liquide, n.s.a (2,4-D Ester,

Fluroxypyr-méthyl)

Classe de danger: 9
Groupe d'emballage: III

Marine Pollutant: 2,4-D Ester, Fluroxypyr-méthyl

Transport en vrac selon l'annexe I ou II de MARPOL 73/78 et le code IBC ou IGC

Consultez la réglementation avant de transporter du vrac océanique

#### ICAO/IATA:

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page 28 de 30

# FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

N° ID/ONU: UN3082

Nom officiel d'expédition: Matière dangereuse du point de vue de l'environnement, liquide, n.s.a (2,4-D Ester,

Fluroxypyr-méthyl)

Classe de danger: 9
Groupe d'emballage: III

Information supplémentaire: Polluants marins désignés sous les numéros ONU 3077 et 3082, en emballages

individuels ou groupés, contenant une quantité nette par emballage individuel ou intérieur de 5 L ou moins pour les liquides, ou ayant une masse nette par emballage individuel ou intérieur de 5 kg ou moins pour les solides. Peuvent être transportés en tant que marchandises non dangereuses conformé- ment à la section 2.10.2.7 du code IMDG, à la disposition spéciale A197 de l'AITA et à la disposition spéciale 375

de l'ADR/RID.

Pour le transport terrestre Canadien, Exemption TMD : 1.45.1 Polluants marins (la partie 3, Documentation, et la partie 4, Indications de danger pour les marchandises dangereuses, ne s'appliquent pas si elles sont en transport uniquement par voie terrestre à bord d'un véhicule routier ou d'un véhicule ferroviaire).

Précautions spéciales pour les utilisateurs

La ou les classes de transport décrites ici sont de nature informationnelles seulement, et basées seulement sur les propriétés du produit non-emballé comme il est décrit dans la FTSS. Les classes de transport peuvent varier selon le mode de transport, les tailles de l'emballage et des variations dans les règlements régionaux ou

étatiques.

#### 15: INFORMATION SUR LA RÉGLEMENTATION

#### Les composants de ce produit figurent dans les inventaires suivants:

DSL : Ce produit contient composants qui ne sont pas sur la liste

canadienne LIS ni sur la liste LES.

Numéro d'homologation de la Loi sur les produits : 35640

antiparasitaires ( PCPA )

Lire l'étiquette, autorisée en vertu de la Loi sur les produits antiparasitaires, avant d'utiliser ou de manipuler le produit antiparasitaire.

Ce produit chimique est un produit antiparasitaire homologué (ou réglementé) par l'Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire de Santé Canada et est assujetti à certaines exigences d'étiquetage en vertu de la Loi sur les produits antiparasitaires. L'étiquette indique des exigences environnementales propres au Canada dans le cas de la manipulation, de l'utilisation et de l'élimination de ce produit antiparasitaire. Ces exigences diffèrent des critères de classification et des renseignements sur les dangers exigés pour les fiches de données de sécurité conformes au SGH. Vous trouverez ci-dessous les renseignements sur les dangers exigés sur l'étiquette d'un produit antiparasitaire :

Éléments d'étiquette de communication des risques de l'ARLA:

Lire l'étiquette et le livret avant l'utilisation garder hors de la portée des enfants ATTENTION

POISON

**IRRITE LA PEAU** 

Ce produit est toxique pour: plantes terrestres non ciblées Organismes aquatiques

#### 16: RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

Cette FDS est préparée par les Services de Règlementation des Produits (Product Regulatory Services) et

En cas d'urgence appeler le CANUTEC au 613-996-6666

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **29** de **30** 

ceux des Communications des risques (Hazard communications Groups) et s'appuie sur des informations et références au sein de l'entreprise.

#### Texte complet d'autres abréviations

ACGIH : États-Unis. ACGIH, valeurs limites d'exposition (TLV)
CA AB OEL : Canada. Alberta, Code de santé et de sécurité au travail

(tableau 2 : VLE)

CA BC OEL : Canada. LEP Colombie Britannique

CA QC OEL : Québec. Règlement sur la santé et la sécurité du travail,

Annexe 1 Partie 1: Valeurs d'exposition admissibles des

contaminants de l'air

Corteva OEL : Corteva Occupational Exposure Limit

Dow IHG : Dow IHG

ACGIH / TWA : Moyenne pondérée dans le temps de 8 h
CA AB OEL / TWA : Limite d'exposition professionnelle de 8 heures
CA AB OEL / STEL : Limite d'exposition professionnelle de 15 minutes

CA BC OEL / TWA : Moyenne pondérée dans le temps de 8 h

CA BC OEL / STEL : limite d'exposition à court terme
CA QC OEL / VEMP : Valeur d'exposition moyenne pondérée
Corteva OEL / STEL : Limite d'exposition de courte durée
Corteva OEL / TWA

Corteva OEL / TWA : Moyenne pondérée dans le temps
Dow IHG / TWA : Valeur limite de moyenne d'exposition
Dow IHG / STEL : Limite d'exposition de courte durée
Dow IHG / TWA : Moyenne pondérée dans le temps

ADR - Accord concernant le transport international de marchandises dangereuses sur leréseau routier; ASTM - Société américaine pour l'analyse des matériaux; EmS - Plan d'urgence; ErCx - Concentration associée avec une réponse de taux de croissance de x %; GHS - Système à harmonisation globale; GLP - Bonne pratique de laboratoire; IATA - Association internationale du transport aérien; IBC - Code international de la construction et des équipements pour les bateaux transportant des produits chimiques dangereux en vrac; IC50 - Concentration inhibitrice de 50 %; IMDG - Code maritime international des marchandises dangereuses; IMO - Organisation maritime internationale; LC50 - Concentration létale pour 50 % d'une population test; LD50 - Dose létale pour 50 % d'une population test (dose létale médiane); MARPOL - Convention internationale pour la prévention de la pollution provenant des bateaux; n.o.s. - Sans autres précisions; NO(A)EC - Aucun effet de la concentration (indésirable) observé; OECD - Organisation pour la coopération et le développement économique; OPPTS - Bureau de la sécurité chimique et de la prévention de la pollution; (Q)SAR - (Quantitative) Relation structure/activité; RID - Règlements concernant le transport international des marchandises dangereuses par voie ferrée; SDS - Fiche technique de santsécurité; UN - Nations unies. DSL - Liste intérieure des substances (Canada). WHMIS - Système d'information sur les matières dangereuse utilisées au travail.

Date de revision/Raison: 24 septembre 2025/ Mise à jour de l'article 2-16

Avis: Les renseignements ci-inclus sont fournis de bonne foi au service du client.

Quoique ces renseignements aient été obtenus de sources reconnues fiables, la Coopérative Interprovinciale Limitée ne peut pas garantir sa fiabilité et n'assume aucune responsabilité pour les conditions qui peuvent découler de son utilisation.

La Coopérative Interprovinciale Ltée.; Pour de plus amples renseignements, composer le : 204-233-3461

Date d'entrée en vigueur : 24 septembre 2025 PCP#35640 Page **30** de **30**